



*Integral T3
Compact*



Digitální ISDN telefon T3 Compact
připojený na komunikační server Integral 55

Návod na obsluhu

Důležitá upozornění a informace

Připojení digitálního telefonu T3 k telefonní síti

Telefonní přístroje T3 Compact jsou určeny k připojení na rozhraní ISDN telekomunikačních systémů Integral firmy Tenovis. Komunikační server Integral 55 zprostředkuje spojení systémového telefonu T3 Compact s veřejnou telefonní sítí. Pro spojení s veřejnou telefonní sítí má systém Integral 55 k dispozici rozhraní: analogové a/b, digitální PCM30 a Euro ISDN T0 a T2, která jsou kompatibilní pro ČR a země EU. Systémové radiové rozhraní Integralstandardu DECT/ GAP lze využívat podle podmínek GL 23/R/2001. Technické detaily pro připojení na veřejnou telefonní síť jsou k dispozici v systémové dokumentaci.

Základní a doplňkové funkce

Systém Integral 55 rozšiřuje funkce telefonu množstvím nadstandardních aplikací. Jako typickou výbavu lze uvést VoIP, aplikace hlasové pošty, ACD, Call Center, Kontaktní Centra BCC/CRM, UMS Server atd., a to jak v lokálních tak i v dálkových sítích.

Popis funkcí uvedený v návodu platí pro standardní obsazení funkčních tlačítek. Doplňkové, nestandardní funkce telefonu jsou v návodu označeny symbolem □. Tyto funkce nemusí být v systému k dispozici. Podle potřeby požádejte o jejich aktivaci servis Tenovis.

EU prohlášení o konformitě

Firma TENOVIS GmbH & Co. KG prohlašuje, že produkt - Telekomunikační systém, ISPBX, komunikační server INTEGRAL 55, konfigurovatelný v 19" modulu R1 sestávající z ICS řídicí jednotky, periferních desek, napáječe, systémových telefonů a integrovaného systému DECT splňuje základní požadavky a ostatní relevantní předpisy podle směrnice EU 1999/5/EU o vzájemném uznávání konformity pro radiová a koncová telekomunikační zařízení. Originál prohlášení o konformitě lze vyžádat:

- Ø u výrobce komunikačního serveru Integral 55
TENOVIS GmbH & Co. KG, Frankfurt n/M, na internetové adrese:
<http://www.tenovis.com/internet/englich/shortcut/conformity.htm>
- Ø nebo u dodavatele komunikačního serveru Integral 55 v ČR
Robert Bosch odbytová s.r.o., Praha; Divize privátních sítí TENOVIS,
na internetové adrese: <http://www.tenovis.cz>

V současné době nemá výrobce žádné informace o problémech spolupráce systému Integral 55 s veřejnou telefonní sítí. Vzniknou-li přesto problémy kompatibility, obraťte se na nejbližší servis firmy Tenovis.

Umístění telefonu

Telefon neumísťujte na kluzkou podložku, nebo nábytek ošetřovaný čisticími prostředky. Lak, nebo čisticí prostředky mohou obsahovat látky, které rozpouští hmotu podložky telefonu a mohou tak vzniknout na nábytku nežádoucí stopy. TENOVIS nemůže v tomto případě ručit za vzniklé škody.

Obsah

	str.
<i>Seznamte se s Vaším telefonem</i>	
Základní části telefonu	6
Přehled tlačítek telefonu	7
<i>Obsluha telefonu</i>	
Displej	8
Základní pravidla pro obsluhu	9
Výběr funkce v menu	10
Informace na displeji v klidovém stavu telefonu	10
Nastavení telefonu podle Vašich potřeb	11
<i>Základní funkce</i>	
Volání z telefonu	12
Interní volání	13
Externí volání	13
Volání cílovým tlačítkem	13
Volání zkrácenou volbou	13
Automatické opakování volby	13
Automatické zpětné volání	14
Příchozí volání	16
Převzetí volání (Pick up)	16
Odmítnutí volání	16
Hlasitý poslech	17
Hovor s více partnery, konference	19
Zpětný dotaz	20
Sestavení konference	20
Přesměrování volání	23
<i>Komfortní funkce</i>	
Seznam volání	27
Signalizace čekající zprávy	30
SW zámek s osobním tajným kódem PIN	32
<i>Nastavení telefonu</i>	
Nerušit	35
Zřízení funkčních a cílových tlačítek, záznam čísla pro zkrácenou volbu .	36
Zřízení funkčního tlačítka	37
Zřízení cílového tlačítka	38
Funkční tlačítka se signálními LED	41
Záznam čísla do paměti zkrácené volby	42
Nastavení akustiky, kontrastu a jazyka displejových textů	45

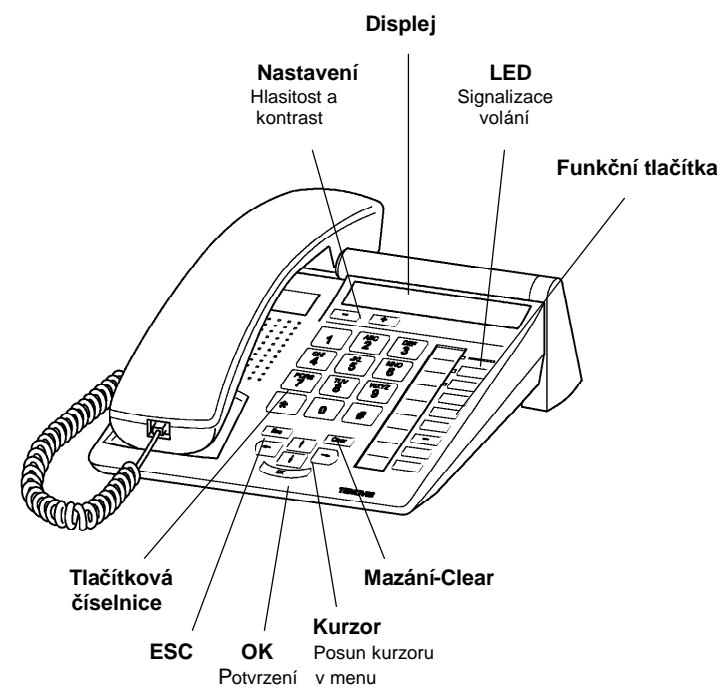
Obsah

pokračování

	str.
Potlačení identifikace.....	48
Automatické přepnutí na frekvenční dovolbu (MFV)	49
Okamžité vysílání volby	51
Vypojení ze seriové linky	52
Adaptory	53
<i>Přehled funkcí telefonu</i>	
Abecední seznam funkcí	54
Displejové symboly a texty	56
Vyzvánění a tóny	57
Struktura menu	58
Nevíte si rady ?	60
Abecední rejstřík	61

Seznamte se s Vaším telefonem

Základní části telefonu



Digitální ISDN telefon T3 Compact

Přehled tlačítek telefonu

Tlačítková číselnice
Volba čísel, nebo kódů.



Hvězdička a křížek
Použití pro speciální funkce.



Escape
Během hovoru ruší aktuální spojení. Ruší zadání dat. Na displeji návrat do vyššího bodu menu.



Mazání
Maže označené znaky textu. Pokud je za posledním znakem znamená to, že poslední znak je smazaný.



Pohyb kurzoru nahoru, nebo dolů
Pohyb kurzoru v menu.



Nastavení +/-
Zvyšuje, nebo snižuje nastavenou hlasitost, nebo kontrast.



Pohyb kurzoru doleva, nebo doprava
Pohyb kurzoru v menu



Potvrzení
Potvrzení výběru v menu nebo zadaných údajů.



Funkční tlačítka
5 programovatelných tlačítek, z toho 3 se signálními LED
3 funkční tlačítka: Menu, Opakování volby, Zpětný dotaz

Displej

Informační texty na displeji podporují krok za krokem obsluhu telefonu. Na displeji je k dispozici mnoho informací, např. o Vašem aktuálním spojení. Při každém externím volání z digitální sítě (ISDN) je na displeji zobrazeno číslo volajícího, pokud není jeho přenos volajícím potlačen. Je-li k číslu volajícího v telefonním seznamu Vaší ústředny přiřazeno jméno, zobrazí se na displeji jméno volajícího a informuje ihned kdo volá.

Základní pravidla pro obsluhu

V následující kapitole je uveden stručný přehled a vysvětlení základních pravidel pro obsluhu telefonu:

Obsah


Výběr funkce v menu	10
Přerušování, nebo ukončení procedury výběru	10
Informace na displeji v klidovém stavu telefonu	10

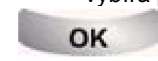
Základní pravidla pro obsluhu

pokračování


Výběr funkce v menu

 Stiskem funkčního tlačítka se zobrazí na displeji menu.

 Tlačítka se posouvá kurzor „nahoru“ , nebo „dolů“ a vyznačuje - vybírá požadovaný bod menu.

 Stiskem tlačítka OK je vybraná funkce aktivována, nebo je potvrzen výběr. V mnoha případech se zobrazí podmenu, ve kterém se „listuje“ dál stejně jako v hlavním menu.

Přerušování nebo ukončení procedury výběru

 Stiskněte tlačítko rušení, podle potřeby event. i vícekrát, aby byla podle potřeby procedura úplně ukončena přechodem na hlavní menu, nebo na displej v klidovém stavu telefonu.

Informace na displeji v klidovém stavu telefonu

5407 Novák

V klidovém stavu telefonu je na displeji zobrazeno Vaše jméno a číslo přípojky. Na další informace upozorňují na displeji příslušné symboly a texty.

-
- Text, který není možné vzhledem k délce zobrazit celý na displeji, je možné prohlédnout postupně s použitím kurzoru.

Nastavení telefonu podle Vašich potřeb

Komfort telefonování závisí na přizpůsobení vlastností telefonu Vašim potřebám. Doporučuje se nastavit:

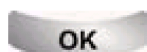
- Hlasitost vyzvánění a poslechu (str.45)
- Kontrast displeje podle světelných podmínek místnosti (str.45).
- Deset často volaných čísel je uložit do paměti (str.42) , které je pak možné volat buď cílovými tlačítky nebo zkrácenými číselnými kódy.

Nastavení jazyka displejových textů

Při prvním zapojení telefonu je ovšem třeba nastavit jazyk displejových textů



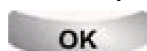
Označte v menu statusu telefonu bod **česky/ německy/ anglicky**.



Potvrďte výběr s OK.



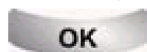
Vyberte v menu jazyk displejových textů, např. **česky**.



Potvrďte výběr s OK.



Vyberte v menu jazyk minimail textů, např. **česky**.



Potvrďte výběr s OK.

Volání z telefonu

Způsob volání z telefonu je standardní. Při **interním volání** volte číslo volaného účastníka pobočkové ústředny a při **externím volání** je třeba nejdříve volit číslo externí linky, např. 0 a pak externí číslo.

Často volaná čísla je možné uložit a volat ze záznamů v paměti :

- Cílovými tlačítky (programovatelná funkční tlačítka)
- Tlačítky 1...0 tlačítkové číselnice (zkrácená volba)

Dále jsou k dispozici funkce:

- Automatické opakování 5-ti posledně volaných čísel z paměti pro opakování volání.
- Potlačení, nebo aktivace identifikace vlastního telefonního čísla na displeji ISDN telefonu volaného (CLIR/CLIP). S touto funkcí je spojeno současně potlačení, nebo aktivace zobrazení tarifních poplatků za odchozí spojení do externí sítě na displeji Vašeho telefonu.

Pro interní spojení jsou k dispozici funkce „Automatické zpětné volání“ a „Napojení“ pro volání, kdy se volaný obsazen.

Obsah:

Interní volání	13
Externí volání	13
Volání cílovým tlačítkem	13
Volání zkrácenou volbou	13
Automatické opakování volby	13
Automatické zpětné volání (po uvolnění osazeného účastníka)	14
Smazání automatického zpětného volání	14

Volání z telefonu


pokračování



Interní volání

 ...  Volte číslo volaného.

 Zvedněte sluchátko.

Externí volání

 Volte číslo externích linek, např. 0.

 ...  Volte externí číslo volaného.


 Zvedněte sluchátko.



Volání cílovým tlačítkem

 Stiskněte příslušné cílové funkční tlačítko volaného.

 Zvedněte sluchátko.


Volání zkrácenou volbou


 Stiskněte funkční tlačítko „Zkrácená volba“.

 ...  Stiskněte příslušné tlačítko číselnice, pod kterým je uloženo číslo volaného. Číslo se objeví na displeji.

 Zvedněte sluchátko.

Automatické opakování volby

 Stiskněte funkční tlačítko „Opakování volby“. Opakovaným stiskem tlačítka se na displeji postupně zobrazí 5 posledně volaných čísel.

 Vyberte požadované číslo a zvedněte sluchátko.




- Samozřejmě je také možné nejdříve zvednout sluchátko a pak volit volané číslo. Není již ovšem možné korigovat chybnou volbu.

Volání z telefonu


pokračování


Automatické zpětné volání

Volaný je obsazen, dostáváte obsazovací tón.


 Stiskněte funkční tlačítko „Zpětné volání“.


 Položte sluchátko

 Jakmile se volaný uvolní ústředna automaticky sestaví nové spojení na volaného a pak vyzvání Váš telefon.

 Zvedněte sluchátko, dostanete kontrolní vyzváněcí tón, protože volaný je vyzváněn. Počkejte na jeho přihlášení a můžete hovořit.

Zrušení automatického zpětného volání

 Stiskněte funkční tlačítko „Zpětné volání“.

 Vyhledejte v menu **Zpětné volání smazat**

 Výběr potvrďte tlačítkem OK.

Příchozí volání

Obsluha telefonu při příchozím volání-vyzvánění je standardní. Po zvednutí sluchátka můžete hovořit s volajícím.

K dispozici je služba převzetí interního volání na jinou přípojku během jejího vyzvánění (Pick Up).


Obsah

Příchozí volání	16
Převzetí volání (Pick Up)	16
Odmítnutí volání	16

Příchozí volání

pokračování

Příchozí volání


 Telefon vyzvání. Příchozí volání je signalizováno také na displeji telefonu.


 Zvedněte sluchátko

Převzetí volání (Pick Up)


 Vyzvání jiný telefon

 Zvedněte sluchátko

 * 2 3 Volte kód pro převzetí volání.

 0 ... 9 Volte číslo vyzváněného interního účastníka. Můžete hovořit s volajícím.

Odmítnutí volání

 Telefon vyzvání. Příchozí volání je signalizováno také na displeji telefonu. Nechcete být rušení a volání proto odmítnete.

 Vyznačte v menu bod **Volání odmítnout**

 Výběr potvrďte s OK

-
- Kód pro převzetí volání může se na Vaší ústředně lišit od standardu. Informujte se prosím o tom u servisu Tenovis.

Hlasitý poslech

Hlasitý poslech hovoru je možné zapínat a vypínat během hovoru, podle potřeby, např. pro Vaše partnery v místnosti, nebo během volby.

Obsah

Aktivace hlasitého poslechu při položeném sluchátku	18
Aktivace hlasitého poslechu při hovoru	18

Hlasitý poslech

pokračování

Aktivace hlasitého poslechu při položeném sluchátku

Aktivace hlasitého poslechu při položeném sluchátku je výhodná při volbě:



Nechte položené sluchátko.



Volte číslo volaného.



Stiskněte funkční tlačítko „Hlasitý poslech“. Nastavení hlasitosti poslechu je možné pomocí tlačítek **+** a **-**.



Jakmile se volaný přihlásí, zvedněte sluchátko. Bez mikrofonu ve sluchátku nemůžete s volaným hovořit. Zvednutím sluchátka se hlasitý poslech zruší.

Aktivace hlasitého poslechu při hovoru

Hovoříte se sluchátkem.



Stiskněte funkční tlačítko „Hlasitý poslech“. Nastavení hlasitosti poslechu je možné pomocí tlačítek **+** a **-**. Opakovaným stiskem funkčního tlačítka se hlasitý poslech podle potřeby střídavě zapíná a vypíná. Můžete pokračovat v hovoru se sluchátkem.



Položením sluchátka se hovor ukončí.

Hovor s více partnery , konference

Sestavením více spojení současně je možné střídavě hovořit s více partnery a libovolně mezi nimi přestupovat. V konferenčním spojení mohou být s Vámi spojeni dva partneři.

Obsah

Sestavení druhého spojení při hovoru (Zpětný dotaz)	20
Přestupování mezi partnery při zpětném dotazu	20
Sestavení konference připojením dalšího partnera do hovoru	20
Sestavení konference při zpětném dotazu	21
Spojení s určitým účastníkem při konferenci	21
Výstup z konference a propojení partnerů	21
Vypojení určeného účastníka z konference	22
Ukončení konference	22

Hovor s více partnery , konference

pokračování

Sestavení druhého spojení při hovoru (Zpětný dotaz)

Hovoříte s prvním partnerem



Stiskněte funkční tlačítko „Zpětný dotaz“. Spojení s prvním partnerem je přidrženo, dostanete oznamovací tón a můžete sestavit druhé spojení ve zpětném dotazu. Hovor první partner neslyší.



Volte číslo volaného.

Přestupování mezi partnery ve zpětném dotazu

Hovoříte s druhým partnerem ve zpětném dotazu. Chcete se vrátit k hovoru s prvním partnerem.



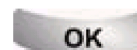
Stiskněte funkční tlačítko „Zpětný dotaz“. Hovoříte nyní s prvním partnerem. Opakovaným stiskem funkčního tlačítka můžete střídavě hovořit s oběma partnery.

Sestavení konference připojením dalšího partnera do hovoru

Hovoříte s prvním partnerem.



Označte v menu bod **Konference**.



Potvrďte výběr s OK.



Volte číslo dalšího partnera. Po přihlášení volaného je sestavení konference potvrzeno krátkým speciálním tónem.



- Pro zpětný dotaz je možné využít také bod menu „Nové volání k..“

Hovor s více partnery, konference

pokračování

Sestavení konference při zpětném dotazu



Hovoříte s prvním partnerem, např. telef. číslo 2020



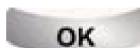
Stiskněte funkční tlačítko „Zpětný dotaz“. Spojení s prvním partnerem je přidrženo, dostanete oznamovací tón a můžete sestavit druhé spojení ve zpětném dotazu.



Volte číslo účastníka, který má být připojen do konference.



Označte v menu bod **Konference s 2020**. Telefonní číslo odpovídá prvnímu, přidržnému partnerovi.



Potvrďte výběr s OK. Sestavení konference je potvrzeno krátkým speciálním tónem.

Spojení s určitým účastníkem při konferenci



Potřebujete hovořit samostatně s určitým účastníkem zapojeným v sestavené konferenci.



Stiskněte funkční tlačítko „Zpětný dotaz“. Konference je tím zrušena a je sestaveno spojení s prvním partnerem. Spojení s druhým partnerem je přidrženo. Mezi partnery je možné přestupovat opakovaným stiskem tlačítka „Zpětný dotaz“. Konferenci je možné znovu sestavit podle bodu „Sestavení konference ve zpětném dotazu“.

Výstup z konference a propojení partnerů



Potřebujete vystoupit ze sestavené konference a zachovat přitom vzájemné spojení mezi zbývajících partnery.



Položte sluchátko.



- Pokud se nehlásí druhý partner, stiskněte tlačítko **ESC** a budete spojeni zpět k prvnímu partnerovi.
- Pro časté sestavení konference je možné zřídít funkční tlačítko.

Hovor s více partnery, konference

pokračování

Vypojení určeného účastníka z konference



Z konferenčního spojení potřebujete vypojit určitého účastníka.



Stiskněte funkční tlačítko „Zpětný dotaz“. Konference je tím zrušena a je sestaveno spojení s prvním partnerem. Spojení s druhým partnerem je přidrženo. Mezi partnery je možné přestupovat opakovaným stiskem tlačítka „Zpětný dotaz“.

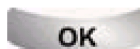


Stiskem tlačítka ESC bude vypojen z konference ten partner, se kterým právě hovoříte.

Ukončení konference



Označte v menu bod **Konference vyp.**



Potvrďte výběr s OK. Konferenční spojení je zrušeno.

Přesměrování volání

Volání můžete přesměrovat na jinou přípojku. Je přitom možné podle potřeby alternativní přesměrování na různé cíle, nebo přesměrování za určitých podmínek, např. při obsazení.

Podmíněné přesměrování, pokud se nepřihlásíte do určité doby (do určitého počtu vyzvánění), může zřídit na požádání servis Tenovis. Do stanovené doby je možné rozhodnout, zda příchozí volání převezmete, nebo ne. Kromě toho lze zajistit současné vyzvánění na Vaše telefoní číslo na druhé přípojce, např. v zasedací místnosti (Double Call).

V době Vaší nepřítomnosti mohou být volání přesměrována do hlasové schránky.


Obsah


Zřízení cíle přesměrování	24
Zřízení podmíněného přesměrování <input type="checkbox"/>	25
Aktivace a deaktivace přesměrování	26

Přesměrování volání


pokračování

Zřízení cíle přesměrování


 Stiskněte funkční tlačítko „Menu“


 Označte v menu bod **Přesměrování**

 Potvrďte výběr s OK.

 Označte v menu bod **Zřízení cíle** .

 Potvrďte výběr s OK.

 Označte v menu bod **k**:

 Zadejte cíl přesměrování, např. 1234.

 Potvrďte zadání s OK.

Zřízení podmíněného přesměrování 

Podmíněné přesměrování se zřizuje stejnou procedurou jako na straně 25. Pro podmíněné přesměrování je třeba při zřízení přesměrování nejdříve zadat namísto bodu menu: **k:** , bod menu: „typ přesměrování“

- Přesměrování „Přípojka obsazena“: bod menu **obsazeno**
nebo
- Přesměrování „Po čase“, po určitém počtu vyzvánění: bod menu: **nehlásí se**

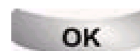
Dále pokračujte zřízením cíle přesměrování.



- Současně je možné zřídit jen jeden cíl přesměrování. V případě zdvojeného zadání vyše ústředna při potvrzení s OK upozorňovací chybový tón.

Aktivace a deaktivace přesměrování

Označte v menu cíl přesměrování, např. **k: 1234 vyp**



Potvrďte s OK. Potvrzením se změní stav přesměrování na **k: 1234 zap**. Na telefonu svítí signální LED a na displeji v klidovém stavu telefonu se zobrazuje cíl přesměrování.

Stejným postupem se potvrzením OK změní stav „k: 1234 zap“ na „k: 1234 vyp“ a přesměrování se deaktivuje.



- Pro funkci přesměrování je výhodné zřídit funkční tlačítko, které lze využívat pro více funkcí:
 - Pokud není zřízen cíl přesměrování: Stiskem tlačítka vstoupí se přímo do menu přesměrování.
 - Pokud je zřízen 1.cíl přesměrování: Opakovaným stiskem tlačítka se aktivuje a deaktivuje (zap/vyp) funkce přesměrování.
 - Pokud je zřízeno více cílů přesměrování: Není-li aktivován žádný cíl přesměrování, je možné stiskem tlačítka vstoupit do menu za účelem aktivace, nebo zřízení nového přesměrování.

Seznam volání 

Je-li funkce „Seznam volání“ aktivována, je každé nepřijaté volání automaticky zaznamenáno do paměti. Každý záznam volání z digitální sítě obsahuje číslo volajícího a event. i jméno, datum a čas volání. Maximální počet záznamů je 10, přičemž nové přepisují původní záznamy. Přimo z paměti „Seznam volání“, pokud je ovšem v záznamu telefonní číslo volajícího, je možné automatické zpětné volání. Nové neprohlídnuté záznamy jsou v klidovém stavu telefonu signalizovány na displeji textem: **Seznam volání**.


Obsah


Aktivace funkce „Seznam volání“	28
Symboly a texty „Seznam volání“ na displeji	28
Volání ze záznamu v paměti „Seznam volání“	28
Smazání záznamu	29
Smazání všech záznamů	29

Seznam volání 


pokračování

Aktivace funkce „Seznam volání“

 Stiskněte funkční tlačítko „Menu“

 Označte v menu bod **Nastavení**

 Výběr potvrďte s OK

 Označte v menu bod **Seznam volání vyp**

 Výběr potvrďte s OK. Potvrzením se funkce aktivuje: „Seznam volání zap“

Symboly a texty „Seznam volání“ na displeji

Příklad zobrazení záznamu volání:

0069123456 14:36 03 *

0069123456 číslo volajícího
 14:36 čas (HHMM) posledního volání
 03 počet opakovaných volání
 * záznam nebyl dosud prohlížen

Volání ze záznamu v paměti „Seznam volání“

V klidovém stavu telefonu jsou záznamy signalizovány textem na displeji a signální LED funkčního tlačítka bliká.


 Stiskněte funkční tlačítko „Seznam volání“

 Označte v menu požadovaný záznam, např. **0069123456**

 Zvedněte sluchátko



- Při zpětném volání z paměti „Seznam volání“ se záznam automaticky vymaže.
- Hlášení o záznamech na displeji telefonu zůstane do té doby, dokud není ze všech záznamů zpětně voláno, nebo jsou záznamy vymazány.

Seznam volání 

pokračování

Smazání záznamu

V klidovém stavu telefonu jsou záznamy signalizovány textem na displeji a signální LED funkčního tlačítka bliká.



Stiskněte funkční tlačítko „Seznam volání“



Označte v menu požadovaný záznam, např. 0069123456



Stiskem tlačítka Clear se označený záznam vymaže.

Smazání všech záznamů

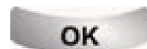
V klidovém stavu telefonu jsou záznamy signalizovány textem na displeji a signální LED funkčního tlačítka bliká.



Stiskněte funkční tlačítko „Seznam volání“.



Označte v menu bod Smazat všechny záznamy.




Výběr potvrďte s OK.



- Při zpětném volání z paměti „Seznam volání“ se záznam automaticky vymaže.
- Hlášení o záznamech na displeji telefonu zůstane do té doby, dokud není ze všech záznamů zpětně voláno, nebo jsou záznamy vymazány.

Signalizace čekající zprávy 

Informace o čekajících textových nebo hlasových zprávách jsou na telefonu integrovány do společného informačního systému. Obecně je čekající zpráva signalizována na displeji symbolem  a hlasovou informací po zvednutí sluchátka. Pro dotaz na zprávu lze na telefonu zřídit funkční tlačítko „Zprávy“. Ze systémového serveru jsou signalizovány textové zprávy. Pokud je na ústředně připojen hlasový informační systém připojí se automaticky při dotazu na hlasovou zprávu. Bližší informace Vám poskytne servis Tenovis.

Obsah

Dotaz na zprávu.....	31
Smazání zprávy.....	31
Smazání všech zpráv	31

Signalizace čekající zprávy

pokračování

Dotaz na zprávu

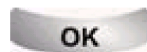
Signální LED funkčního tlačítka „Zprávy“ svítí



Stiskněte funkční tlačítko „Zprávy“



Vyberte v menu zprávu, např.: Hlasová pošta 069123456



Potvrďte výběr s OK. Telefon je automaticky spojen s Hlasovou poštou. Další obsluha je vedena pomocí menu Hlasové pošty.

Smazání zprávy

Signální LED funkčního tlačítka „Zprávy“ svítí.



Stiskněte funkční tlačítko „Zprávy“



Vyberte v menu čekající zprávu, např.: Hlasová pošta 069123456



Stiskněte tlačítko Clear. Vyznačená zpráva bliká.



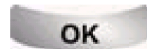
Novým stiskem tlačítka Clear je smazání potvrzeno. Pro potvrzení je možné použít také tlačítko OK.

Smazání všech zpráv

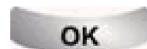
Stiskněte funkční tlačítko „Zprávy“.



Vyberte v menu bod Smazání všech zpráv



Stiskněte tlačítko OK. Vyznačený bod menu bliká.



Novým stiskem tlačítka OK je smazání potvrzeno.

SW zámek s osobním tajným kódem PIN

Neoprávněnému použití telefonu je možné zabránit SW zámkem s osobním tajným kódem PIN. PIN je volitelné 4. –6. místné číslo, které nesmí začínat číslicemi 0 a 1.


Obsah


Zřízení, nebo změna PIN	33
Uzamknutí telefonu	34
Odemknutí telefonu	34

SW zámek s osobním tajným kódem PIN


pokračování


Zřízení, nebo změna PIN

 Stiskněte funkční tlačítko „Menu“

 Označte v menu bod **Zámek**
 Potvrďte výběr s OK.

 Označte v menu bod **Změna PIN**
 Potvrďte výběr s OK.

 Zadejte aktuální PIN (Nežadává se při 1. zřizování PIN).


 Označte v menu bod **Nový PIN**
 Zadejte nový PIN


 Potvrďte zadání s OK.

SW zámek s osobním tajným kódem PIN

pokračování

Uzamknutí telefonu

 Stiskněte funkční tlačítko „Menu“

 Označte v menu bod **Zámek**
 Potvrďte výběr s OK.


 Označte v menu bod **Telefon zamknout**
 Potvrďte výběr s OK.

Odemknutí telefonu

V klidovém stavu telefonu je informace **Telefon uzamknut** k dispozici v hlášení o statusu telefonu.

 Najděte hlášení statusu telefonu **Telefon uzamknut**
 Potvrďte výběr s OK.

 Zadejte aktuální PIN.


 Potvrďte zadání s OK. Pokud zadáte 3x za sebou nesprávné PIN, zablokuje se telefon na 15 minut.


- Zadávané PIN může být 4. až 6.-místné. První číslice PIN nesmí být 0,1. Pokud vzniknou problémy, obraťte se na servis Tenovis.


„Nerušit“

Podle potřeby je možné vypnout návěstění příchozích volání: signál vyzvánění a upozoňovací signální tón. Příchozí volání jsou potom signalizována jen krátkým signálním tónem a opticky signální LED.


 Stiskněte funkční tlačítko „Menu“.

 Označte v menu bod **Nastavení**.


 Potvrďte výběr s OK.

 Označte v menu bod **Displej/Tóny**.

 Potvrďte výběr s OK.

 Označte v menu bod **Tóny**

 Potvrďte výběr s OK.

 Označte v menu bod **Vyzvánění zap** , nebo **Vyzvánění vyp**

 Potvrzením s OK změní se nastavení na **...vyp**, nebo **...zap**.

Zřízení funkčních a cílových tlačítek a záznam čísla pro zkrácenou volbu

Pro zjednodušení obsluhy jsou na telefonu k dispozici programovatelná funkční tlačítka. Často užívané funkce je pak možné aktivovat jednoduše stisknutím funkčního tlačítka. Funkce, které mohou být aktivovány programovatelnými funkčními tlačítky jsou v nabídce menu telefonu. Programovatelná funkční tlačítka je možné využívat také pro cílovou volbu, volání stiskem tlačítka. Tlačítka číselnice je možné volat zkrácenou volbou 1....0 deset čísel uložených v paměti.

Obsah

Zřízení funkčního tlačítka	37
Zřízení cílového tlačítka	38
Změna cílového čísla	39
Uvolnění funkčního tlačítka	40
Popisné pásky tlačítek	41
Funkční tlačítka se signálními LED	41
Záznam čísla do paměti zkrácené volby	42
Změna záznamu v paměti zkrácené volby	43
Smazání záznamu v paměti zkrácené volby	44




- Ve všech popisovaných procedurách návodu na obsluhu se předpokládá standardní využití funkčních tlačítek.
- Funkce aktivované funkčními tlačítky nejsou zobrazovány v nabídce menu.


Zřízení funkčních a cílových tlačítek a záznam čísla pro zkrácenou volbu

Zřízení funkčního tlačítka

 Stiskněte funkční tlačítko „Menu“.

 Označte v menu bod **Nastavení**.

 Potvrďte výběr s OK.

 Označte v menu bod **Tlačítka**


 Potvrďte výběr s OK.


 Označte v menu bod **Funkční tlačítka**.

 Potvrďte výběr s OK.

 Označte v menu požadovanou funkci např. **Poplatky**


 Potvrďte výběr s OK.


 Stiskněte funkční tlačítko, kterým má být požadovaná funkce aktivována.

-
- 
- Funkce tlačítek *Menu*, *Opakování volby* a *Zpětný dotaz* není možné měnit.
 - Funkce aktivované funkčními tlačítky nejsou zobrazovány v nabídce menu.


Zřízení funkčních a cílových tlačítek a záznam čísla pro zkrácenou volbu

Zřízení cílového tlačítka


 Stiskněte funkční tlačítko „Menu“.

 Označte v menu bod **Nastavení**.


 Potvrďte výběr s OK.

 Označte v menu bod **Tlačítka**

 Potvrďte výběr s OK.

 Označte v menu bod **Cílová volba**.


 Potvrďte výběr s OK.

 Potvrďte **Zřízení cílového tlačítka**. Tento krok odpadá, pokud je cílové tlačítko zřizováno poprvé.

 Zapište telefonní číslo cíle do paměti.







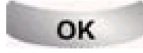

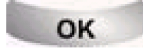

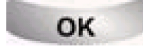
 Potvrďte zadání čísla s OK.

 Stiskněte funkční tlačítko, pro určený cíl.

-
- 
- Po stisknutí volného funkčního tlačítka v klidovém stavu telefonu je možné přímo zapsat cílové číslo a uložit do paměti.
 - Pokud je požadované tlačítko již obsazeno, je třeba tlačítko nejdříve uvolnit.









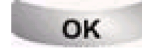

Zřízení funkčních a cílových tlačítek a záznam čísla pro zkrácenou volbu

Změna cílového čísla

-  Stiskněte funkční tlačítko „Menu“.
-  Označte v menu bod **Nastavení**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Označte v menu bod **Tlačítka**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Označte v menu bod **Cílová volba**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Označte v menu bod **Zpracování záznamu**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Stiskněte funkční tlačítko, u kterého požadujete změnu záznamu. Proveďte požadované změny.
-  Potvrďte změny s OK.

Zřízení funkčních a cílových tlačítek a záznam čísla pro zkrácenou volbu

Uvolnění funkčního tlačítka

-  Stiskněte funkční tlačítko „Menu“.
-  Označte v menu bod **Nastavení**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Označte v menu bod **Tlačítka**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Označte v menu bod **Cílová volba** , nebo **Funkční tlačítka**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Označte bod **Cílová volba smazat** , nebo **Funkční tlačítka smazat**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Stiskněte funkční tlačítko, u které má být uvolněno








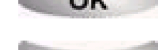
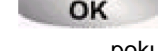


Zřízení funkčních a cílových tlačítek a záznam čísla pro zkrácenou volbu**Popisné pásky tlačítek**

Funkční tlačítka jsou standardně obsazena nejčastěji používanými funkcemi. Vedle řady tlačítek je prostor pro zasunutí popisných pásek. Popisné pásky jsou dodávány se standardním popisem a k volnému použití spolu s telefonem.

Funkční tlačítka se signálními LED

Na telefonu jsou k dispozici tři funkční tlačítka se signálními LED. LED signalizuje aktuální stav funkce tlačítka tj., zda je funkce tlačítkem aktivována, nebo deaktivována.

Zřízení funkčních a cílových tlačítek a záznam čísla pro zkrácenou volbu**Záznam čísla do paměti zkrácené volby**

-  Stiskněte funkční tlačítko „Menu“.
-  Označte v menu bod **Nastavení**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Označte v menu bod **Tlačítka**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Označte v menu bod **Tlačítka zkrácené volby**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Potvrďte bod **Zřízení zkrácené volby** s OK. Tento krok odpadá, pokud se jedná o prvý záznam.
-  Zapište požadované číslo do paměti
-  Potvrďte zadání čísla.
-  Stiskněte tlačítko číselnice, pod kterým bude zkrácená volba zadaného čísla uložena, např. 0.

Zřízení funkčních a cílových tlačítek a záznam čísla pro zkrácenou volbu

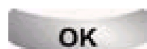
Změna záznamu v paměti zkrácené volby



Stiskněte funkční tlačítko „Menu“.



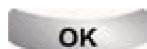
Označte v menu bod **Nastavení**.



Potvrďte výběr s OK.



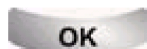
Označte v menu bod **Tlačítka**



Potvrďte výběr s OK.



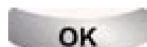
Označte v menu bod **Tlačítka zkrácené volby**.



Potvrďte výběr s OK.



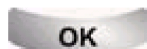
Označte v menu bod **Zpracování záznamu**



Potvrďte výběr s OK.



Stiskněte tlačítko číselnice, u kterého má být záznam čísla zpracován, např. 0. Proveďte požadované změny.



Potvrďte změny s OK

Zřízení funkčních a cílových tlačítek a záznam čísla pro zkrácenou volbu

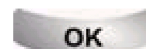
Smazání záznamu v paměti zkrácené volby



Stiskněte funkční tlačítko „Menu“.



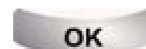
Označte v menu bod **Nastavení**.



Potvrďte výběr s OK.



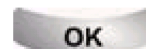
Označte v menu bod **Tlačítka**



Potvrďte výběr s OK.



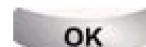
Označte v menu bod **Tlačítka zkrácené volby**.



Potvrďte výběr s OK.



Označte v menu bod **Smazání záznamu**



Potvrďte výběr s OK.



Stiskněte tlačítko číselnice, u kterého má být záznam čísla smazán, např. 0.

Nastavení akustiky, kontrastu a jazyka displejových textů

Obsah

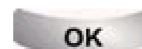
Nastavení akustiky	46
Nastavení kontrastu	47
Změna jazyku	47

Nastavení akustiky, kontrastu a jazyka displejových textů

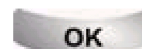
pokračování

Nastavení akustiky

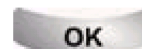
Stiskněte funkční tlačítko „Menu“.

Označte v menu bod **Nastavení**.

Potvrďte výběr s OK.

Označte v menu bod **Displej/Tóny**.

Potvrďte výběr s OK.

Označte v menu bod **Nastavení akustiky**.

Potvrďte výběr s OK.

Označte v menu např. bod **Vyzvánění**

Nastavte tlačítka požadovaný stupeň hlasitosti. Nastavený signál vyzvánění je ihned vysílán ke kontrole do telefonu.



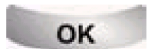

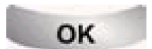

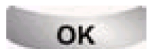



- Vstup do menu Nastavení akustiky je možný v klidovém stavu telefonu přímo stiskem tlačítek - a +.
- Nastavení akustiky je možné měnit také tlačítka číselnice stiskem čísla stupně nastavení (1...4, nebo 1...8).



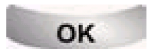

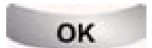

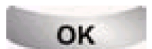

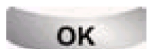
Nastavení akustiky, kontrastu a jazyka displejových textů

pokračování

Nastavení kontrastu

-  Stiskněte funkční tlačítko „Menu“.
-  Označte v menu bod **Nastavení**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Označte v menu bod **Displej/Tóny**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Označte v menu bod **Kontrast**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Nastavte tlačítka požadovaný stupeň kontrastu.

Změna jazyku

-  Stiskněte funkční tlačítko „Menu“.
-  Označte v menu bod **Nastavení**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Označte v menu bod **Displej/Tóny**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Označte v menu bod **Německy**.
-  Potvrzením s OK zobrazí se aktuální jazyk v závorkách.
-  Označte v menu požadovanou změnu, např. **Česky**.
-  Potvrďte výběr s OK.










- Nastavení kontrastu je možné měnit také tlačítka číselnice stiskem číslice stupně nastavení (1...4, nebo 1...8).

Potlačení identifikace

Při volání do digitální sítě je možné určit, zda bude Vaše číslo zobrazeno na displeji telefonu volaného, nebo zda bude volání „anonymní“. Jedná se o funkci doplňkovou, která musí být v zařízení uvolněna.



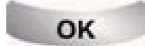

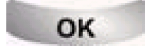

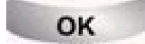
Potlačení identifikace

-  Stiskněte funkční tlačítko „Menu“.
-  Označte v menu bod **Nastavení**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Označte v menu bod **Nastavení volby**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Označte v menu bod **Anonymní volání vyp** ,nebo **Anonymní volání zap**
-  Potvrzením s OK se funkce přepne na opačnou, tj. zap, nebo vyp.

Automatické přepnutí na frekvenční dovolbu (MFV)

Některá koncová zařízení, např. záznamníky, nebo informační hlasové systémy je třeba po sestavení spojení dále řídit v nabízeném menu frekvenční dovolbou (MFV = Multifrekvenční volba). Telefon je možné nastavit na automatické přepnutí na zmíněnou dovolbu MFV. Číslice vysílané MFV se také zobrazují na displeji telefonu při vysílání volby z paměti pro opakování volby.



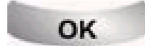

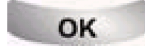

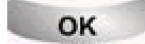
Automatické přepnutí na frekvenční dovolbu

-  Stiskněte funkční tlačítko „Menu“.
-  Označte v menu bod **Nastavení**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Označte v menu bod **Nastavení volby**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Označte v menu bod **Přepnutí na MFV: N** ,nebo **Přepnutí na MFV: A**
-  Potvrzením s OK se funkce přepne na opačnou, tj. „ano“, nebo „ne“.

Nastavení doby vysílání signálu volby MFV

Koncová zařízení, např. záznamníky, nebo informační hlasové systémy, řízená MFV dovolbou (MFV = Multifrekvenční volba), vyžadují pro správnou funkci dobu signálu frekvenční volby různé délky. Rychlá volba: 100 ms, střední volba: 500 ms, pomalá volba: 1000 ms. Podle potřeby je možné dobu volby MFV vysílané z telefonu nastavit.



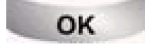

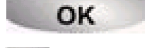

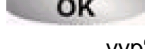
Nastavení doby vysílání signálu volby MFV

-  Stiskněte funkční tlačítko „Menu“.
-  Označte v menu bod **Nastavení**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Označte v menu bod **Nastavení volby**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Označte v menu např. bod **MFV volba pomalá**
-  Potvrzením s OK je nastavení doby volby MFV ukončeno.

Okamžité vysílání volby

Vysílání volby s telefonu stiskem cílového (cílová volba) nebo číslicového tlačítka (zkrácená volba) je možné zahájit okamžitě po stisku tlačítka, nebo až po zvednutí sluchátka, nebo aktivací hlasitého poslechu. Při okamžité volbě se automaticky zapne hlasitý poslech.






Okamžité vysílání volby

-  Stiskněte funkční tlačítko „Menu“.
-  Označte v menu bod **Nastavení**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Označte v menu bod **Nastavení volby**
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Označte v menu bod **Okamžitá volba vyp** , nebo **Okamžitá volba zap**
-  Potvrzením s OK se funkce přepne na opačnou, tj. „zap“, nebo „vyp“.

Vypojení ze seriové linky

Pokud máte telefon zapojen do seriové linky, můžete podle potřeby, např. když nechcete být rušeni, zajistit jeho dočasné vypojení ze serie.

Vypojení ze seriové linky

-  Stiskněte funkční tlačítko „Menu“.
-  Označte v menu bod **Nastavení**.
-  Potvrďte výběr s OK.
-  Označte v menu:
Vypojení ze seriové linky N , nebo
Vypojení ze seriové linky A
-  Potvrzením s OK se změní funkce na opačnou: „Ano“, nebo „Ne“.

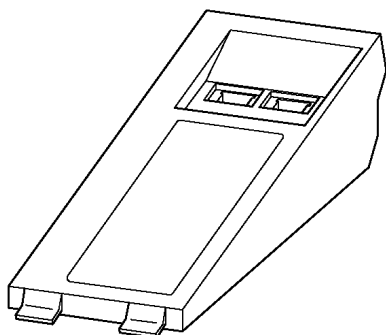


- Při změnách záznamů v paměti cílové, nebo zkrácené volby je ovšem třeba okamžitou volbu nejdříve deaktivovat.

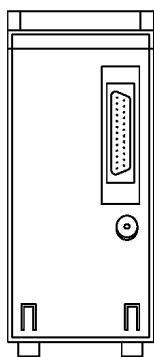
Adaptéry

Zvláštní výhodou telefonů T3 je flexibilní koncepce umožňující použití různých adapterů. Adaptéry se zasouvají do spodní části telefonu. K dispozici jsou následující typy adapterů:

- **CTI** s rozhraním V24 k připojení PC pro TAPI aplikace (např. program Tenovis-Com4Tel), nebo jiné CTI aplikace.
- **CTI/ Audio** s rozhraním V24 k připojení PC pro TAPI aplikace (např. program Tenovis-Com4Tel), nebo jiné CTI aplikace a s rozhraním X/Y k připojení přídatné náhlavní soupravy, konferenční jednotky KonfTel, přídatného sluchátka, záznamníku a modulu s kontakty.



Zásuvný adapter telefonu



Pohled ze spodu

- Bližší údaje o adaptérech najdete v návodech na jejich použití.
- Nastavení konfigurace adapterů zajišťuje servisní technik.

Abecední seznam funkcí

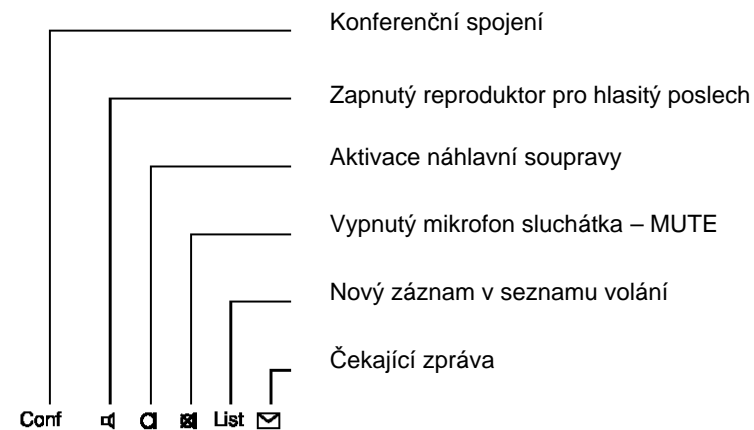
V následujícím seznamu jsou uvedeny funkce, které je možné aktivovat programovatelnými funkčními tlačítky (viz str. 48)

Název funkce	Str	Popis
E Elektronický zámek	32	Telefon je možné uzamknout (osobním kódem PIN) proti neoprávněnému volání.
H Hlasitý poslech	17	Hlasitý poslech hovoru z reproduktoru v telefonu.
K Konference	19	Hovor s více partnery současně.
N Napojení		Napojení prioritního účastníka do hovoru. Funkce musí být uvolněna servisem.
P Předání hovoru	21	Během konference je možné hovor předat oběma hovorovým partnerům.
Přesměrování	23	Přesměrování volání na jiný interní telefon.
S Seriová linka	52	Zapnutí, nebo vypnutí telefonu ze seriové linky. Funkce musí být uvolněna servisem.
Seznam volání	27	Seznam nepřevzatých volání.
Signalizace zprávy	30	Došlé zprávy je možné číst na displeji telefonu.
T Tarifní poplatky		Zobrazení tarifních poplatků za externí hovor.

Název funkce	Str	Popis
V Vypnutí mikrofonu - Mute		Při hovoru je možné podle potřeby vypnout mikrofon ve sluchátku.
Z Zachycení		Identifikace volajícího při zlomyslném volání.
Zkrácená volba	42	Aut. volba záznamu čísla z paměti tlačítkem pro zkrácenou volbu.
Zkrácená-kódová-volba		Aut. volba záznamu čísla z centrální paměti ústředny zkráceným kódem. Aktivace funkce je nezávislá na oprávnění interního účastníka. Je možná manuální dovolba dalších číselic.
Zpětné volání	14	Automatické zpětné volání po uvolnění obsazeného účastníka.

V klidovém stavu se na displeji zobrazují důležité informace o nastavení telefonu.

Význam symbolů na displeji



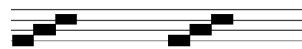
Význam textů na displeji

S Seriová linka vyp.	Telefon je vypojen ze seriové linky.
Z Zamknutý telefon	Telefon je zablokován proti externímu volání neoprávněnou osobou. S použitím osobního tajného kódu je možné telefon odemknout.
Zpětné volání aktivováno	Při volání na obsazeného účastníka bylo aktivováno zpětné volání. Po uvolnění volaného sestaví ústředna automaticky nové spojení.

Vyzvánění a tóny



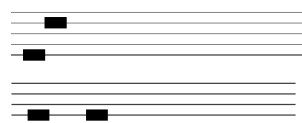
Vyzváněcí signál při externím volání.
Funkci nerušit je možné signál vypnout.



Vyzváněcí signál při interním volání



Vyzváněcí signál týmového volání (VIP)



Negativní potvrzovací tón. Funkci není možné aktivovat.

Signální tón při hovoru:
Upozorňuje na aktivaci hlasitého poslechu.

Struktura menu

Skutečná struktura menu se může odchylovat podle aktivovaných služeb, použitého příslušenství telefonu a obsazení programovatelných funkčních tlačítek. Poznámky a odkazy jsou v napsané kurzívou.

Základní menu	2. úroveň	3. úroveň
Přesměrování	<i>k...</i>	
	<i>obsazeno</i>	
	<i>nehlásí se</i>	
Tarifní poplatky za hovory	<i>Poslední hovor</i>	
	<i>Suma poplatků</i>	
	<i>Tarifní poplatky</i>	
	<i>Zobrazení</i>	<i>zap</i> <i>vyp</i>
Elektronický zámek	<i>Zamknout telefon</i>	
	<i>Změna PIN</i>	<i>Staré PIN</i> <i>Nové PIN</i>
Čekající zpráva	<i>Zobrazení zpráv</i>	
	<i>Smazat všechny záznamy</i>	

Struktura menu

pokračování

Základní menu	2. úroveň	3. úroveň
Nastavení	Tlačítka	Funkční tlačítka
		Cílová volba
		Zkrácená volba
	Displej/ Tóny	Tóny
		Akustika
		Kontrast
		Jazyk
	Volba	Anonymní volání
		Přepínání na MFV
		MFV
		Okamžitá volba
	Serialová linka vyp.	NE
		ANO
	Náhlavní souprava	Není k dispozici
		Na sluchátku
	Nastavení linek (<i>Jen při použití CTI-Audio modulu</i>)	CTI/ Audio
		CTI-aplikace
Přístroj		
Kontakt		
Nastavení linek (<i>Jen při použití CTI modulu</i>)	CTI	
	CTI-aplikace	
Seznam volání	Zap.	

Nevíte si rady ?

Než zavoláte servis, prověřte podle možnosti následující typy.

Při volání se nezobrazuje číslo volajícího

Volající může mít potlačenou identifikaci čísla, nebo se jedná o volání z analogové sítě, u kterého je identifikace nemožná.

Krátké tóny během hovoru

Zkontrolujte, zda není aktivován hlasitý poslech, při kterém je do hovoru vyslán upozorňovací tón.

nebo

Na hovor je napojen prioritní účastník a slyšíte napojovací tón.

Některou funkci není možné aktivovat

Informujte se u servisu Tenovis, zda je tato funkce uvolněna v ústředně.

Samovolné přerušení programovacího módu

K přerušení dojde automaticky v následujících případech:

- Po dobu 60 sec nebylo použito žádné tlačítko
- Během programování bylo převzato volání

Přesměrování není funkční

Zjistěte zda je přesměrování aktivováno. Informujte se u servisu Tenovis, zda je tato funkce uvolněna v ústředně.

Při kódové-zkrácené volbě není možná dovolba

Informujte se u servisu Tenovis, zda je tato funkce uvolněna v ústředně.

Opravy

Opravy a zásahy do telefonu mohou provádět jen kvalifikovaní specialisté. Telefon neotvírejte, jinak hrozí jeho poškození a vyřazení z provozu.

Abecední rejstřík

Aktuální nastavení, 10	Konference, 19
Akustika, 45	Kontrast, 45
Anonymní volání, 48	Menu, přehled, 58
Blokáda, 32	MFV-délka signálu, 50
Chyby funkce, 60	MFV-dovolba, 49
Cílová tlačítka, 7.36	Náhlavní souprava
Délka impulsu MFV, 50	Napojení
Displej, 8.56	Nápověda, 60
texty, 11.45	Následování (Follow mee)
symboly, 56	Nastavení komfortu telefonu, 11
Funkce, přehled, 54.58	akustika/ kontrast/ jazyk, 45
Funkční tlačítka, 7.36	Nerušit, vypnutí vyzvánění, 35
zřízení, 37	Obsazeno, 12
Hlasitý poslech, 17	Okamžitá volba, 51
Identifikace čísla v ISDN síti, 8	Opakování volby, 13
potlačení, 48	Pick up, 16
Informace na displeji, 8.10.56	Osobní tajný kód PIN, 32
Jazyk displejových textů, 11.45	změna, 33

Abecední rejstřík

Porucha, 60	připojit, 2
Přehled	status, 10
displej, 56	zamknout, odemknout, 32
funkce, 54	Telefonní ústředna, 2
Přesměrování, 23	Texty na displeji, 56
deaktivace, 26	Tlačítka, 7
následování – Follow mee	Tónová dovolba, 49
Přestup mezi hovory, 20	Volání, 12
Převzení volání – Pick up, 16	externí linky, 13
Problémy, 60	interní, 13
Programování, 10	převzetí, 16
ukončit, 10	seznam volání, 27
Prohlášení o konformitě, 2	Vyzvánění, tóny, 57
Seriová linka, 52	Základní části telefonu, 6
Seznam volání, 27	Zámek, 32
Symboly na displeji, 56	Zkrácená volba, 13, 42
Tarifní poplatky	Zpětné volání, 14
Telefon	Zpětný dotaz, 20

Mezinárodní provozní složky:

Belgie, Brusel
Česká republika, Praha
Francie, Paříž
Holandsko, Haag
Itálie, Milán
Lucembursko
Maďarsko, Budapešť
Mexiko, Mexiko City
Německo, Frankfurt
Rusko, Moskva
Slovensko, Bratislava
Španělsko, Madrid
Velká Británie, Londýn
Venezuela, Caracas

 info@tenovis.cz
www.tenovis.cz

Referenční číslo návodu: 4.999.034.957_1/0901_A paket_de •CS I.55/ SW E06.2 •CZ •Změny vyhrazeny.
Integral T3 Compact
Vydání 4: 11.06. 2004.